



BOSCH



Зарегистрируйте
свое новое
устройство на MyBosch
сейчас и получите
бесплатные преимущества:

[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)

Сушилка для белья

WTN86202ME

[ru] Руководство пользователя и
инструкция по установке

**Для получения дополнительной информации см.
Цифровое руководство пользователя.**



Содержание

1 Безопасность.....	4	9 Программы	22
1.1 Общие указания	4	9.1 Автоматические программы	22
1.2 Использование по назначению.....	4	9.2 Программы по времени.....	24
1.3 Ограничение круга пользова- телей	4	10 Аксессуары	25
1.4 Безопасный монтаж	5	11 Стирка	25
1.5 Безопасная эксплуатация	7	11.1 Подготовка белья	25
1.6 Безопасная очистка и техоб- служивание.....	10	12 Стандартное управление.....	25
2 Предотвращение материаль- ного ущерба	12	12.1 Включение прибора	25
3 Защита окружающей среды и экономия	12	12.2 Установка программы	25
3.1 Утилизация упаковки.....	12	12.3 Корректировка установок для программы	26
3.2 Как сэкономить элек- троэнергию	12	12.4 Загрузка белья	26
3.3 Режим экономии энергии	13	12.5 Запуск программы	26
4 Установка и подключение.....	13	12.6 Изменение активированного времени окончания програм- мы	26
4.1 Распаковка прибора.....	13	12.7 Дозагрузка белья	26
4.2 Комплектация.....	13	12.8 Отмена программы	27
4.3 Требования к месту установки	13	12.9 Извлечение белья.....	27
4.4 Выравнивание прибора	14	12.10 Выключение прибора.....	27
4.5 Подключение прибора к элек- тросети	14	12.11 Фильтрующая сетка	27
5 Знакомство с прибором.....	15	12.12 Резервуар для конденсата.....	28
5.1 Прибор	15	13 Блокировка для безопасно- сти детей	29
5.2 Панель управления.....	16	13.1 Активация блокировки для безопасности детей	29
6 Дисплей.....	17	13.2 Деактивация блокировки для безопасности детей	29
7 Кнопки	19	14 Базовые установки	30
8 Результат сушки	21	14.1 Обзор базовых установок	30
8.1 Изменить результат сушки	21	14.2 Изменение базовых устано- вок	30
8.2 Выбор результата сушки	21		

15 Очистка и уход	31
15.1 Рекомендации по очистке и уходу	31
15.2 Блок заземления	31
15.3 Датчик влажности	33
16 Устранение неисправностей	35
17 Транспортировка, хранение и утилизация.....	39
17.1 Подготовка прибора к транспортировке.....	39
17.2 Утилизация старого бытового прибора	39
18 Сервисная служба.....	40
18.1 Номер изделия (E-Nr.) и заводской номер (FD).....	40
19 Параметры расхода.....	41
20 Технические характеристики ...	42



1 Безопасность

Соблюдайте следующие указания по технике безопасности.

1.1 Общие указания



- Внимательно прочитайте данное руководство.
- Сохраните инструкцию и информацию о приборе для дальнейшего использования или для передачи следующему владельцу.
- В случае обнаружения повреждений, связанных с транспортировкой, не подключайте прибор.

1.2 Использование по назначению

Используйте прибор только:

- для сушки и освежения текстильных изделий, выстиранных в воде и пригодных для сушильной машины.
- в бытовых условиях и в закрытых помещениях домашних хозяйств.
- на высоте не более 4000 м над уровнем моря.

1.3 Ограничение круга пользователей

Данный прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и/или знаний, если они находятся под присмотром или после получения указаний по безопасному использованию прибора и после того, как они осознали опасности, связанные с неправильным использованием.

Детям запрещено играть с прибором.

Очистку и обслуживание прибора запрещается выполнять детям без надзора взрослых.

Не подпускайте детей младше 3 лет и домашних животных к прибору.

1.4 Безопасный монтаж

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность поражения электрическим током!

При неквалифицированном монтаже прибор может стать источником опасности.

- ▶ При подключении прибора и его эксплуатации соблюдайте данные, приведенные на фирменной табличке.
- ▶ Прибор можно подключать только к электросети переменного тока через установленную согласно предписаниям розетку с заземлением.
- ▶ Система заземления в домашней электропроводке должна быть установлена согласно предписаниям. Для установки должны использоваться кабели с достаточно большим поперечным сечением проводников.
- ▶ В случае применения устройства защитного отключения допускается использовать только тип с обозначением .
- ▶ Запрещается оснащать прибор внешним переключателем, например, таймером или пультом дистанционного управления.
- ▶ Запрещается подключать прибор к цепи, регулярно включающейся и выключающейся энергоснабжающей организацией.
- ▶ Если прибор встроен, необходимо предусмотреть свободный доступ к вилке сетевого кабеля или, если это невозможно, предусмотреть в стационарной электропроводке специальный выключатель для размыкания всех полюсов согласно условиям монтажа.
- ▶ При установке прибора не допускайте зажатия или повреждения сетевого кабеля.

Поврежденная изоляция сетевого кабеля является источником опасности.

- ▶ Ни в коем случае не допускайте контакта сетевого кабеля с горячими частями прибора или с источниками тепла.
- ▶ Ни в коем случае не допускайте контакта сетевого кабеля с острыми концами или кромками.
- ▶ Запрещается перегибать, заземлять или переоборудовать сетевой кабель.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность возгорания!

Использование удлинённого сетевого кабеля и недопустимых адаптеров опасно.

- ▶ Не используйте удлинительные кабели или многоконтактные розетки.
- ▶ Используйте только допущенные производителем адаптеры и сетевые кабели.
- ▶ Если сетевой кабель слишком короткий и более длинного нет в наличии, следует связаться со специализированной электротехнической фирмой, чтобы адаптировать домовую внутреннюю проводку.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность травмирования!

Вследствие большого веса прибора при его подъеме возможны травмы.

- ▶ Не поднимайте прибор в одиночку.

Если прибор неправильно установлен в колонну, он может упасть.

- ▶ Сушилную машину можно устанавливать на стиральную, только используя комплект для подключения от производителя сушильной машины

→ "Аксессуары", Страница 25. Другие варианты установки не допускаются.

- ▶ Если производитель сушильной машины не предлагает специального комплекта для подключения, встраивать прибор в колонну нельзя.
- ▶ Запрещается встраивать в колонну приборы, имеющие разную глубину и ширину, и от разных производителей.
- ▶ Запрещается устанавливать колонну из стиральной и сушильной машин на помост, приборы могут опрокинуться.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность удушья!

Дети могут завернуться в упаковочный материал или надеть его себе на голову и задохнуться.

- ▶ Не подпускайте детей к упаковочному материалу.
- ▶ Не позволяйте детям играть с упаковочным материалом.

⚠ ОСТОРОЖНО – Опасность травмирования!

Прибор может вибрировать или перемещаться во время работы.

- ▶ Установите прибор на чистой, ровной и прочной поверхности.
- ▶ Выровняйте прибор с помощью ножек и уровня.

Неправильная прокладка шлангов и соединительных кабелей может привести к спотыканию.

- ▶ Прокладывайте шланги и сетевые кабели таким образом, чтобы никто не мог споткнуться о них.

Передвигание прибора за выступающие части, например, за дверцу, может привести к их поломке.

- ▶ Не допускайте передвигание прибора за выступающие части.

⚠ ОСТОРОЖНО – Опасность пореза!

Прикосновение к острым краям прибора может привести к порезам.

- ▶ Не прикасайтесь к острым краям прибора.
- ▶ Надевайте защитные перчатки при установке и транспортировке прибора.

1.5 Безопасная эксплуатация**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность поражения электрическим током!**

Поврежденный прибор или поврежденный сетевой кабель являются источником опасности.

- ▶ Категорически запрещается эксплуатировать поврежденный прибор.
- ▶ Запрещается тянуть за сетевой кабель, чтобы отсоединить прибор от сети электропитания. Вынимайте из розетки вилку сетевого кабеля.
- ▶ В случае повреждения прибора или сетевого кабеля немедленно выньте вилку сетевого кабеля из розетки или отключите предохранитель в блоке предохранителей.
- ▶ Обратитесь в сервисную службу. → *Страница 40*

Проникшая в прибор влага может стать причиной поражения током.

- ▶ Используйте прибор только в закрытом помещении.

- ▶ Не пользуйтесь прибором при слишком высокой температуре или влажности.
- ▶ Не используйте для очистки прибора пароочистители, очистители высокого давления, шланги или душевые установки.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Риск нанесения вреда здоровью!

Дети могут оказаться запертыми в приборе и подвергнуть свою жизнь опасности.

- ▶ Не устанавливайте прибор за дверью, если она будет мешать свободному открыванию дверцы прибора.
- ▶ На отслуживших приборах отсоедините вилку сетевого кабеля, после чего разрежьте сетевой кабель и приведите в негодность замок дверцы прибора, чтобы дверца более не могла закрываться.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность удушья!

Дети могут вдохнуть или проглотить мелкие детали, в результате чего задохнуться.

- ▶ Не подпускайте детей к мелким деталям.
- ▶ Не позволяйте детям играть с мелкими деталями.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность взрыва!

Угольная пыль или мука, находящиеся вокруг устройства, могут привести к взрыву.

- ▶ Содержите прибор в чистоте во время эксплуатации.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность отравления!

Конденсат из этого прибора не является питьевой водой и может содержать ворсинки.

- ▶ Не пейте и не используйте повторно конденсат из прибора.
- Моющие средства и средства по уходу могут вызвать отравление при проглатывании.
- ▶ При случайном попадании вовнутрь организма обратитесь за помощью к врачу.
 - ▶ Храните моющие средства и средства по уходу в недоступном для детей месте.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность взрыва!

Остатки в ворсовом фильтре могут воспламеняться во время сушки.

- ▶ Регулярно очищайте ворсовый фильтр.

Легковоспламеняющиеся предметы, в частности, зажигалки или спички, могут воспламеняться во время сушки.

- ▶ Перед сушкой удалите все легковоспламеняющиеся предметы из карманов одежды.

Невыстиранные текстильные изделия со следами растворителя, масла, воска, средства для удаления воска, краски, жира или пятновыводителя могут вспыхнуть во время сушки.

- ▶ Запрещается сушить нестиранную одежду в этом приборе.
- ▶ Перед сушкой тщательно промойте одежду горячей водой с моющим средством.
- ▶ Не пользуйтесь прибором, если одежда предварительно очищалась промышленными химикатами.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность возгорания!

В случае досрочного прерывания сушки одежда будет недостаточно охлаждена и может воспламениться.

- ▶ Не останавливайте программу сушки раньше срока.
- ▶ В случае преждевременного прекращения сушки немедленно выньте и расправьте одежду.

⚠ ОСТОРОЖНО – Опасность травмирования!

При вставании или опирании на прибор крышка может сломаться.

- ▶ Не допускайте вставания или опирания на прибор.

При вставании или опирании на открытую дверцу прибор может опрокинуться.

- ▶ Не вставляйте и не опирайтесь на открытую дверцу прибора.
- ▶ Не оставляйте никакие предметы на дверце прибора.

Не касайтесь вращающегося барабана - это может привести к травмам рук.

- ▶ Дождитесь полной остановки барабана.

⚠ ОСТОРОЖНО – Опасность ожога!

Во время работы задняя стенка прибора нагревается.

- ▶ Не прикасайтесь к горячей задней стенке прибора.
- ▶ Не подпускайте детей к горячей задней стенке прибора.
- ▶ Установите прибор таким образом, чтобы задняя стенка располагалась вплотную к стене.

1.6 Безопасная очистка и техобслуживание

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность поражения электрическим током!

При неквалифицированном ремонте прибор может стать источником опасности.

- ▶ Запрещено технически модифицировать прибор или вносить изменения в его функционал.
- ▶ Ремонтировать прибор разрешается только квалифицированным специалистам.
- ▶ Для ремонта прибора можно использовать только оригинальные запчасти.
- ▶ Во избежание опасностей замена поврежденного сетевого кабеля данного прибора может быть выполнена только производителем или авторизованной им сервисной службой либо лицом, имеющим аналогичную квалификацию.

Проникшая в прибор влага может стать причиной поражения током.

- ▶ Перед выполнением очистки выньте вилку сетевого кабеля из розетки или отключите предохранитель в блоке предохранителей.
- ▶ Не используйте для очистки прибора пароочистители, очистители высокого давления, шланги или душевые установки.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность травмирования!

Использование неоригинальных запасных частей и аксессуаров опасно.

- ▶ Используйте только оригинальные запчасти и оригинальные аксессуары производителя.

** ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасность отравления!**

Использование чистящих средств, содержащих растворители, может привести к образованию токсичных паров.

- Не используйте средства для чистки, в состав которых входят растворители.

2 Предотвращение материального ущерба

ВНИМАНИЕ!

Неправильное обращение с кондиционерами, моющими средствами, средствами по уходу и чистящими средствами может привести к ухудшению работы прибора.

- ▶ Соблюдайте указания производителей по дозированию.

Превышение максимального объёма загрузки ухудшает работу прибора.

- ▶ Соблюдайте и не превышайте максимальный объём загрузки для каждой программы.

→ "Программы", Страница 22

Перегрев прибора может ухудшить его работу.

- ▶ Во время работы вентиляционное отверстие прибора должно оставаться открытым.
- ▶ Обеспечьте достаточную вентиляцию в помещении.

Легкие объекты, в частности, волосы и пух, во время работы могут затягиваться в вентиляционное отверстие прибора и ухудшать его работу.

- ▶ Следите за чистотой прибора во время эксплуатации.
- ▶ Держите легкие предметы вдали от прибора.

Во время сушки вставки из пеноматериала или резины могут деформироваться или расплавиться.

- ▶ Запрещается сушить одежду со вставками из пеноматериала или пенорезины.

Неподходящие чистящие средства могут повредить поверхности прибора.

- ▶ Не используйте агрессивные или абразивные чистящие средства.
- ▶ Не используйте чистящие средства с большим содержанием спирта.
- ▶ Не используйте жесткие мочалки или губки.

- ▶ Протирайте прибор только мягкой влажной тряпкой.
- ▶ При контакте с прибором немедленно удалите все остатки моющего средства, распыленных веществ или других загрязнений.

3 Защита окружающей среды и экономия

3.1 Утилизация упаковки

Упаковочные материалы экологически безопасны и могут использоваться повторно.

- ▶ Утилизируйте отдельные части, предварительно рассортировав их.

3.2 Как сэкономить электроэнергию

При соблюдении этих указаний прибор будет расходовать меньше электроэнергии.

Эксплуатируйте прибор в хорошо вентилируемом помещении и не закрывайте вентиляционное отверстие.

- ✓ Нарушение воздухообмена увеличивает продолжительность программы и расход энергии.

Перед сушкой отожмите белье в стиральной машине.

- ✓ Влажное белье увеличивает продолжительность программы, а также расход энергии.

Соблюдайте максимальную загрузку для программ.

→ "Программы", Страница 22

- ✓ Превышение максимального объёма загрузки приводит к увеличению времени выполнения программы и расхода энергии.

После сушки очищайте ворсовый фильтр → *Страница 27*.

- ✓ Засоренный ворсовый фильтр уменьшает поток воздуха в приборе, увеличивает продолжительность программы и расход энергии.

Регулярно очищайте нижний сервисный отсек → *Страница 32*.

- ✓ Загрязненный теплообменник увеличивает продолжительность программы и расход энергии.

3.3 Режим экономии энергии

Если вы не пользуетесь прибором в течение длительного времени, он автоматически переключается в режим экономии электроэнергии. Все индикаторы гаснут, а **Start/Reload**  мигает. Режим экономии электроэнергии завершается при повторном использовании прибора.

4 Установка и подключение

4.1 Распаковка прибора

ВНИМАНИЕ!

Оставшиеся в барабане предметы, не предназначенные для эксплуатации прибора, могут стать причиной материального ущерба и повреждения прибора.

- ▶ Выньте эти предметы и прилагаемые аксессуары из барабана перед использованием.
1. Снимите с прибора весь упаковочный материал и защитную плёнку.
→ *"Утилизация упаковки", Страница 12*
 2. Проверьте прибор на отсутствие видимых повреждений.
 3. Откройте дверцу.
 4. Выньте принадлежности из барабана.

5. Закройте дверцу.

4.2 Комплектация

После распаковки проверьте все детали на отсутствие транспортных повреждений, а также комплектность поставки.

ВНИМАНИЕ!

Эксплуатация с неполным комплектом принадлежностей или с неисправными принадлежностями может повлиять на работу прибора или привести к материальному ущербу и повреждению прибора.

- ▶ Не используйте прибор с неполными комплектным принадлежностями или с неисправными принадлежностями.
- ▶ Перед использованием прибора замените соответствующие принадлежности.
→ *"Аксессуары", Страница 25*

В комплект поставки входят:

- Сушилка для белья
- Сопроводительная документация

4.3 Требования к месту установки

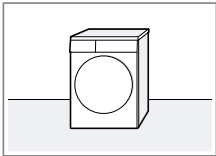
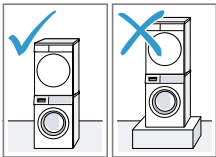
ВНИМАНИЕ!

Остатки воды могут выливаться при наклоне прибора под углом более 40°, что может привести к материальному ущербу.

- ▶ Наклоняйте прибор с осторожностью.
- ▶ Транспортируйте прибор в вертикальном положении.

Остатки воды могут повредить прибор при замерзании.

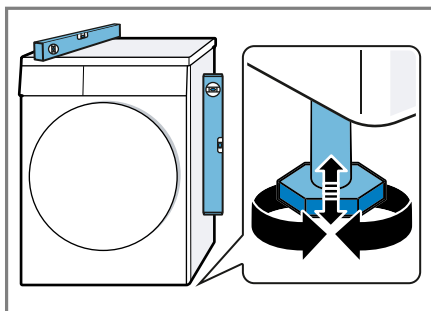
- ▶ Не устанавливайте и не эксплуатируйте прибор на открытом воздухе и/или в местах, где существует угроза замерзания.

Место установки	Требования
На полу 	Установите прибор на чистую, ровную и твердую поверхность. Выворачивайте прибор → <i>Страница 14.</i>
Установка стирально-сушильной колонны 	Устанавливайте этот прибор в стирально-сушильную колонну только с использованием оригинального комплекта для подключения от производителя сушильной машины. ■ Комплект для подсоединения → <i>Страница 25</i> Размещайте этот прибор только на стиральной машине того же производителя. Глубина и ширина этого прибора должны соответствовать габаритам стиральной машины. Стирально-сушильную колонну запрещается устанавливать на подставку.

4.4 Выравнивание прибора

Для уменьшения уровня шумов и вибрации правильно выровняйте прибор.

- Выравнивание прибора осуществляется путем вворачивания и выворачивания регулируемых ножек. Проверьте выравнивание по уровню.



Все ножки прибора должны прочно стоять на полу.

4.5 Подключение прибора к электросети

1. Вставьте вилку сетевого кабеля прибора в розетку, расположенную вблизи прибора.

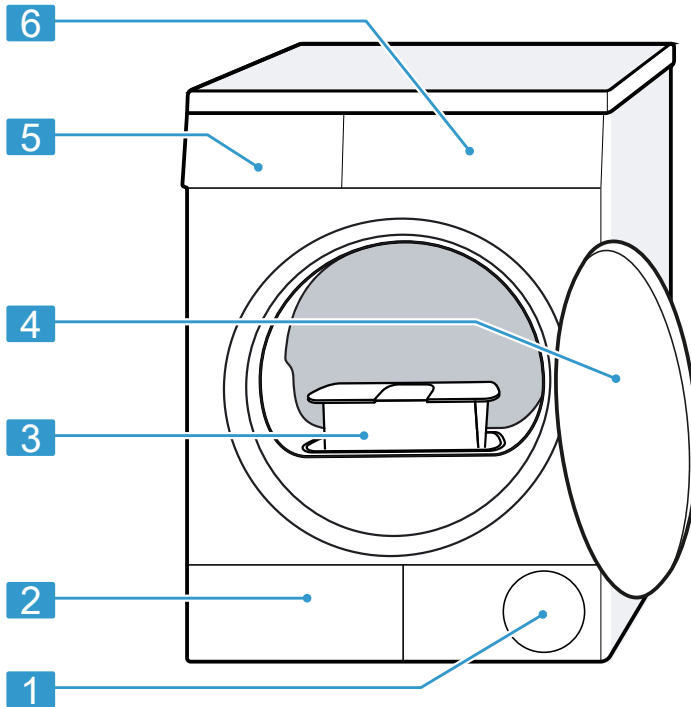
Параметры подключения прибора содержатся в разделе технических данных → *Страница 42.*

2. Проверьте прочность подключения вилки сетевого кабеля.

5 Знакомство с прибором

5.1 Прибор

Здесь приведен обзор составных частей прибора.

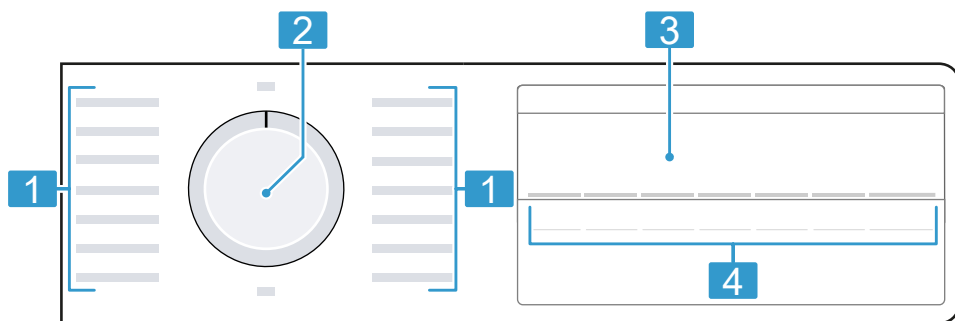


В зависимости от типа прибора отдельные детали на рисунке могут отличаться, например, по цвету и форме.

1	Вентиляционное отверстие	4	Дверца
2	Дверца для технического обслуживания нижнего сервисного отсека → <i>Страница 31</i>	5	Резервуар для конденсата → <i>Страница 28</i>
3	Фильтрующая сетка → <i>Страница 27</i>	6	Панель управления → <i>Страница 16</i>

5.2 Панель управления

Настроить все функции прибора и получить информацию о его рабочем состоянии можно через панель управления.



1	Программы → Страница 22
2	Переключатель программ → Страница 25
3	Дисплей → Страница 17
4	Клавиши → Страница 19

6 Дисплей

На дисплее отображаются текущие установочные значения, опции для выбора или текстовые указания.



Индикация	Описание
0:40 ¹	Предположительная продолжительность программы или оставшееся время выполнения программы в часах и минутах.
1:25	Установлена программа по времени. → "Программы по времени", Страница 24
10h ¹	Время окончания программы → "Кнопки", Страница 20
	■ горит: блокировка для безопасности детей активирована. ■ мигает: блокировка для безопасности детей активирована, и прибор работает. → "Деактивация блокировки для безопасности детей", Страница 29
	Запуск, остановка или отмена ■ горит: программа работает и может быть отменена или приостановлена. ■ мигает: программа может быть запущена или продолжена.
	Установленный результат сушки активирован. → "Результат сушки", Страница 21
	Уменьшение сминания активировано. → "Кнопки", Страница 19
	Бережная сушка для деликатных текстильных изделий активирована. → "Кнопки", Страница 20
	Опорожните и задвиньте резервуар для конденсата. → "Опорожнение резервуара для конденсата", Страница 28

¹ Пример

Индикация	Описание
	Очистите фильтрующую сетку. → "Очистка фильтрующей сетки", Страница 27 Очистите нижний сервисный отсек. → "Блок заземления", Страница 31
Hot	В фазе охлаждения при вращении барабана в течение нескольких минут белье охлаждается во избежание повреждений ткани. Открывание дверцы прерывает фазу охлаждения. Заметка: Не изменяйте уже установленную программу.
	Режим сушки Статус программы
	Результат сушки: сушка под утюг Статус программы
	Результат сушки: сушка в шкаф Статус программы
	Защита от сминания Статус программы
-P-	Пауза Статус программы
End	Окончание программы Статус программы
¹ Пример	

7 Кнопки

Здесь приведен обзор кнопок и возможных установок.

Кнопка	Выбор	Описание
Start/Reload 	■ запустить ■ отменить ■ приостановить	Запустить, отменить или приостановить программу.
 3 sec.	■ Активировать ■ Деактивировать	Активация или деактивация функции блокировки для безопасности детей. Защита от случайного использования панели управления. Если блокировка для безопасности детей включена, а прибор выключен, то блокировка для безопасности детей остаётся активной. → "Блокировка для безопасности детей", Страница 29
Drying Level 	■  ■  ■ 	Настройка результата сушки. Если вы обнаружите, что после сушки с установленным результатом сушки бельё слишком влажное, вы можете настроить результат сушки. → "Выбор результата сушки", Страница 21
Reduced Ironing 	■ Активировать ■ Деактивировать	Активация или деактивация уменьшения сминания. После завершения программы бельё в барабане регулярно перемещается в течение 120 минут, чтобы минимизировать сминание тканей.

Кнопка	Выбор	Описание
Low Heat 	■ Активировать ■ Деактивировать	Активация или деактивация бережной сушки. Температура для деликатного белья, например, из полиакрила или эластана, снижена. Продолжительность программы увеличивается.
Finish in 	до 24 часов	Установите время окончания программы. Продолжительность программы определена в виде заданного количества часов. После запуска программы отображается продолжительность программы.
Program Duration 	Выбор нескольких установок	Установка продолжительности выполнения программы по времени. → "Программы по времени", Страница 24

8 Результат сушки

Результат сушки указывается для каждой автоматической программы. Результат сушки устанавливает степень влажности или сухости белья по окончании программы.

Программа	Стирка	Результат сушки
Cottons  Cupboard Dry Plus   Easy Care  Cupboard Dry Plus	Многослойные, плотные текстильные изделия, требующие длительной сушки.	Белье сухое.
Cottons  Cupboard Dry   Easy Care  Cupboard Dry	Однослойные текстильные изделия.	Белье сухое.
Cottons  Dry   Easy Care  Iron Dry	Однослойные текстильные изделия.	Белье слегка влажное. Во избежание образования заломов после сушки следует прогладить или развесить белье.

8.1 Изменить результат сушки

В некоторых автоматических программах можно изменить результат сушки, чтобы бельё получалось более сухим или оставалось более влажным.

- Установите автоматическую программу с желаемым результатом сушки.
→ Страница 22

8.2 Выбор результата сушки

Если вы обнаружите, что после сушки с установленным результатом сушки белье слишком влажное, вы можете настроить результат сушки.

1. Установите автоматическую программу с желаемым результатом сушки.
→ Страница 22
 2. Нажмите **Drying Level**  .
- ✓ На дисплее появляется индикация  ,  или .

9 Программы

Вы можете сушить текстильные изделия, используя автоматическую программу или программу по времени.

9.1 Автоматические программы

Автоматические программы — это программы, при работе которых датчики влажности измеряют остаточную влажность белья во время сушки. Программа завершается только по достижении заданного результата сушки. Для каждой автоматической программы задан результат сушки → *Страница 21*. Результат сушки устанавливает степень сухости или влажности белья по окончании программы.

Рекомендации

- Выберите результат сушки в соответствии с тканью или желаемым результатом сушки.
→ *"Результат сушки", Страница 21*
- На этикетках по уходу за изделиями приведена дополнительная информация по выбору программы.

Программа	Описание	макс. за- грузка кг
Cottons  Cupboard Dry Plus 	Сушка прочных и стойких к кипячению текстильных изделий из хлопка и льна. Результат сушки для этой программы установлен. → <i>"Результат сушки", Страница 21</i>	8,0
Cottons   Cupboard Dry 	Сушка прочных и стойких к кипячению текстильных изделий из хлопка и льна. Результат сушки для этой программы установлен. → <i>"Результат сушки", Страница 21</i>	8,0
Cottons  Iron Dry 	Сушка прочных и стойких к кипячению текстильных изделий из хлопка и льна. Результат сушки для этой программы установлен. → <i>"Результат сушки", Страница 21</i>	8,0
 Easy Care  Cupboard Dry Plus	Сушка текстильных изделий из синтетических и смешанных волокон. Результат сушки для этой программы установлен. → <i>"Результат сушки", Страница 21</i>	3,5

Программа	Описание	макс. за- грузка кг
 Easy Care  Cupboard Dry	Сушка текстильных изделий из синтетических и смешанных волокон. Результат сушки для этой программы установлен. → "Результат сушки", Страница 21	3,5
 Easy Care  Iron Dry	Сушка текстильных изделий из синтетических и смешанных волокон. Результат сушки для этой программы установлен. → "Результат сушки", Страница 21	3,5
Mixed Load 	Сушка текстильных изделий и изделий из синтетических волокон.	3,0
 Down Wear	Сушка пуховых текстильных изделий, покрывал или пуховых одеял. Примечания ■ Сушите крупные текстильные изделия, одежды или спальные мешки по отдельности. ■ После завершения программы встряхните белье, чтобы равномерно распределить наполнитель и устранить переувлажненные участки. ■ Если вам не удастся высушить подушку, используя стандартную программу, запустите сушку подушки, используя программу по времени. → "Программы по времени", Страница 24	1,5
Allergy Plus 	Сушка прочных и стойких к кипячению текстильных изделий из хлопка и льна. Заметка: Подходит, в первую очередь, для белья с высокими требованиями по гигиене.	4,0
Sportswear 	Сушка быстросохнущей спортивной одежды из функциональных волокон, микрофибры и синтетических волокон.	1,5
 Shirts 15'	Сушка рубашек и блуз из хлопка, льна, синтетики или смешанных волокон. Заметка: Для оптимального результата сушите одновременно не более 5 рубашек или блуз. Прогладьте или развесьте белье после сушки. Остаточная влага распределится равномерно.	1,5

Программа	Описание	макс. за- грузка кг
 Super Quick 40'	Сушка лёгких текстильных изделий и изделий из синтетических волокон.	2,0

9.2 Программы по времени

Программы по времени — это программы с заданной или регулируемой продолжительностью выполнения. Программа завершится по истечении времени, даже если белье еще не высохло. Программы по времени подходят для сушки отдельных предметов белья или изделий из тонких тканей.

Рекомендация: На этикетках по уходу за изделиями приведена дополнительная информация по выбору программы.

Программа	Описание	макс. за- грузка кг
 Wool Finish	Сушка шерстяных или полушерстяных изделий, пригодных для стирки в стиральной машине. Заметка: Текстильные изделия становятся мягче, но не сохнут. По окончании программы извлеките бельё и дайте ему просохнуть.	0,5
Timed Progr. Cold ⌚	Разрыхляйте любые текстильные изделия, кроме шерсти и шелка. Эта программа подходит только для разрыхления сухого белья. Также подходит для освежения или проветривания сухой малоношенной одежды. Заметка: Эта программа подходит для сушки с использованием корзины для сушки шерсти.	3,0
Timed Progr. Warm ⌚	Сушка любых текстильных изделий, кроме шерсти и шелка. Подходит для предварительно высушенного или слегка влажного белья и досушивания многослойных, плотных текстильных изделий. Заметка: Эта программа подходит для сушки с использованием корзины для сушки шерсти. Если вы используете корзину для сушки шерсти, то с помощью этой программы можно также сушить текстильные изделия из шерсти.	3,0

10 Аксессуары

Используйте оригинальные аксессуары. Они адаптированы к данному прибору.

Заметка: Некоторые принадлежности доступны в других цветах. Обратитесь в → "Сервисная служба", Страница 40.

	Применение	Номер для заказа
Комплект для подсоединения	Для экономии места установите прибор на подходящую стиральную машину того же производителя, имеющую ту же ширину и глубину.	WTZ2041X
Корзина для сушки шерсти	Сушка или проветривание отдельных шерстяных изделий, спортивной обуви и плюшевых игрушек.	WMZ20600
Помост	Установите прибор на возвышении, чтобы облегчить его загрузку и разгрузку.	WMZ20540G

11 Стирка

11.1 Подготовка белья

ВНИМАНИЕ!

Предметы, оставленные в белье, могут повредить бельё и барабан.

- Удалите все предметы из карманов одежды.

Заметка

Для защиты прибора и белья подготовьте бельё.

- Вычистите землю и песок
- Рассортируйте бельё по цвету и типу ткани, учитывая информацию на этикетках по уходу за изделиями
- Застегните застёжки на молниях, липучках, а также крючки и пуговицы
- Снимите ролики и металлические полки со штор

- Кладите бельё в барабан в расправленном виде
- Отожмите изделия перед сушкой
- Сушка шерстяных изделий, спортивной обуви и мягких игрушек в корзине для сушки шерсти

12 Стандартное управление

12.1 Включение прибора

Требование: Прибор установлен и подключен надлежащим образом.

→ "Установка и подключение", Страница 13

- Установите переключатель программ на одну из программ.

12.2 Установка программы

1. Поверните переключатель программ на необходимую программу.
→ *"Программы", Страница 22*
2. При необходимости отрегулируйте установки программ.
→ *"Корректировка установок для программы", Страница 26*

12.3 Корректировка установок для программы

В зависимости от программы и динамики ее выполнения можно настраивать или активировать и деактивировать установки.

Требование: Программа установлена.
→ *"Установка программы", Страница 25*

- ▶ Настройте программные установки.
→ *"Кнопки", Страница 19*

Заметка: Выбранные установки не сохраняются постоянно для программы.

12.4 Загрузка белья

Заметка: Для предотвращения сминания учитывайте максимальную загрузку для программы.
→ *"Программы", Страница 22*

Требования

- Белье подготовлено и отсортировано.
→ *"Стирка", Страница 25*
- Барабан пуст.

1. Откройте дверцу.
2. Загрузите белье в барабан.
3. Закройте дверцу.
Убедитесь, что белье не зажато дверцей.

12.5 Запуск программы

Требование: Программа установлена.
→ *"Установка программы", Страница 25*

- ▶ Нажмите **Start/Reload** .

- ✓ На дисплее отображается время выполнения и время окончания программы.
- ✓ По окончании программы на дисплее отображается: "End".

Заметка: Когда появляется "Hot", прибор охлаждает бельё.
Когда "Hot" гаснет, бельё охладилося.

12.6 Изменение активированного времени окончания программы

Вы можете неоднократно изменять установленное и активированное время окончания программы до ее запуска.

Требования

- Программа установлена.
→ *"Установка программы", Страница 25*
- Время окончания программы установлено и активировано.
→ *"Кнопки", Страница 20*

1. Нажмите **Start/Reload** .
Активированное время окончания программы остановлено.
2. Нажимайте **Finish in** , пока на дисплее не появится необходимое время окончания программы.
3. Нажмите **Start/Reload** .
Активировано новое время окончания программы.

12.7 Дозагрузка белья

После запуска программы вы можете дозагрузить бельё или вынуть его в любой момент.

1. Нажмите **Start/Reload** .
Процесс охлаждения начинается автоматически примерно через 30 секунд, бельё охлаждается во время вращения барабана. Если вы хотите

пропустить или отменить процесс охлаждения, откройте дверцу.

→ "Дисплей", Страница 18

2. Откройте дверцу.
3. Загрузите или выньте белье.
4. Закройте дверцу.
5. Нажмите **Start/Reload** .

12.8 Отмена программы

1. Нажмите **Start/Reload** .
2. Откройте дверцу.
3. Выньте белье.
→ "Извлечение белья", Страница 27

12.9 Извлечение белья

1. Откройте дверцу.
2. Выньте белье из барабана.

12.10 Выключение прибора

- Установите переключатель программ на **Off**.

12.11 Фильтрующая сетка

Во время сушки ворс от белья собирается на фильтрующей сетке. Фильтрующая сетка защищает прибор от повреждений в результате накопления ворса.

Очистка фильтрующей сетки

По завершении программы сушки или при появлении на дисплее во время работы прибора указания очистите фильтрующую сетку.

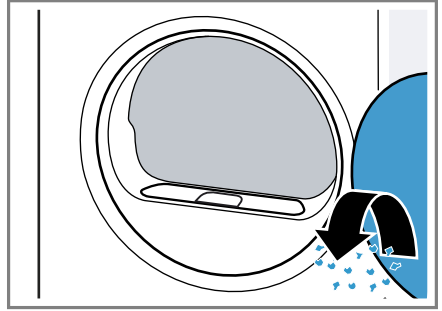
Заметка: Если не очистить прибор в соответствии с описанием, его функционирование может быть нарушено.

Требования

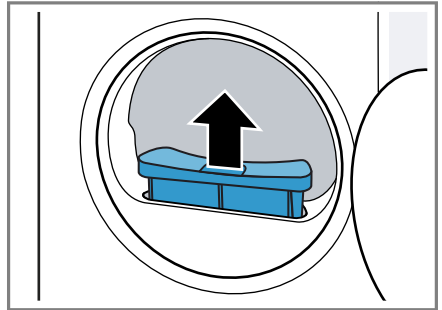
- По завершении сушки на дисплее отображается: "End "
- или во время работы на дисплее отображается: .

1. Откройте дверцу.

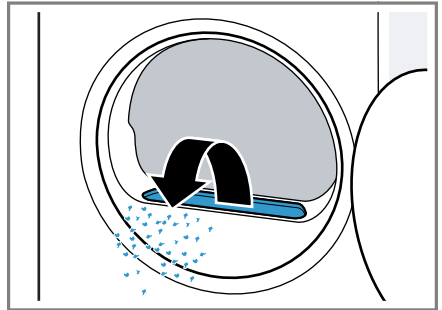
2. Удалите ворс из дверцы.



3. Извлеките ворсовый фильтр.

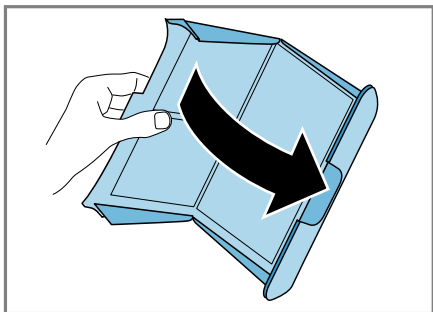


4. Удалите ворс из углубления.

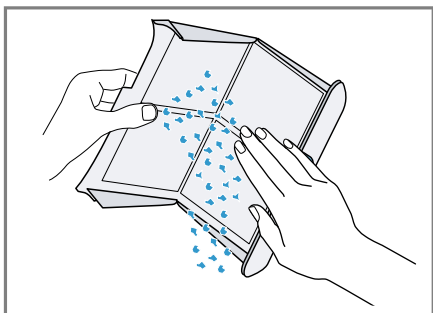


Убедитесь, что ворс не попал в воздуховод.

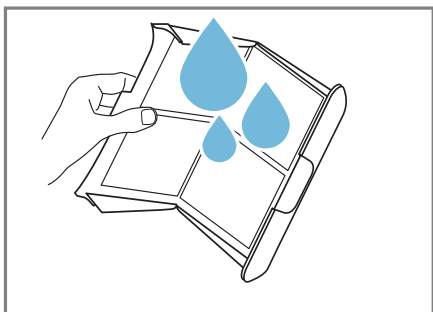
5. Откройте фильтрующую сетку.



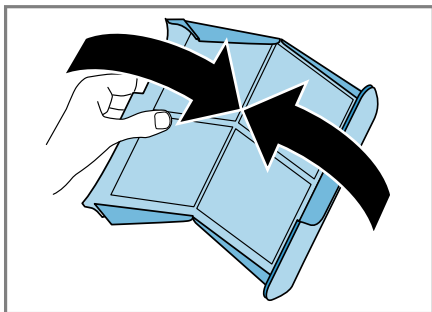
6. Удалите ворс.



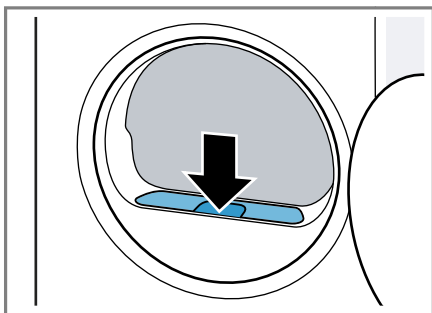
7. Тщательно промойте фильтрующую сетку под теплой проточной водой и высушите её.



8. Закройте фильтрующую сетку.



9. Установите фильтрующую сетку.



10. Закройте дверцу.

12.12 Резервуар для конденсата

Слив конденсата, образующегося в процессе сушки, в резервуар для конденсата прибора предусмотрен конструкционно на заводе.

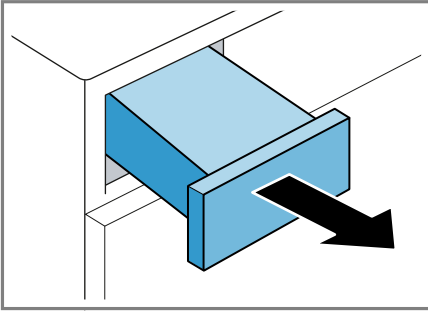
Опорожнение резервуара для конденсата

По завершении программы сушки или при появлении указания на дисплее во время работы прибора опорожните резервуар для конденсата.

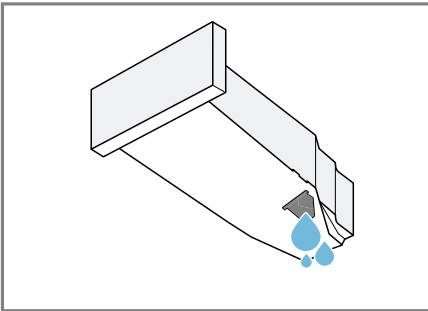
Требования

- По завершении сушки на дисплее отображается: "End "
- или во время работы на дисплее отображается: .

1. Извлеките резервуар для конденсата в горизонтальном положении.



2. Опорожните резервуар для конденсата.

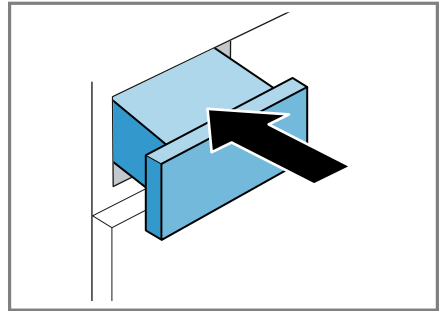


Обязательно задвигайте резервуар для конденсата перед использованием прибора.

→ "Установка резервуара для конденсата", Страница 29

Установка резервуара для конденсата

- Задвиньте резервуар для конденсата до упора.



13 Блокировка для безопасности детей

Защитите свой прибор от непреднамеренного использования.

13.1 Активация блокировки для безопасности детей

- В течение 3 секунд удерживайте нажатыми обе кнопки  **3 sec.** .
- ✓ На дисплее отображается  .
- ✓ Элементы управления заблокированы.
- ✓ Блокировка для безопасности детей остается активированной даже после выключения прибора и при отключении электроэнергии.

13.2 Деактивация блокировки для безопасности детей

Требование: Для деактивации блокировки для безопасности детей требуется включить прибор.

- В течение 3 секунд удерживайте нажатыми обе кнопки  **3 sec.** .

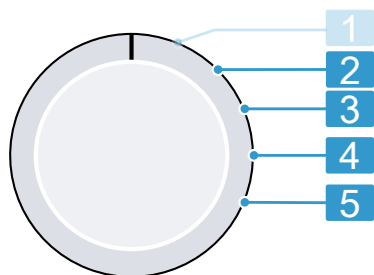
Для того, чтобы не прервать запущенную программу, переключатель программ должен стоять на исходной программе.

- ✓ На дисплее гаснет .

14 Базовые установки

Вы можете задать базовые установки прибора в соответствии с вашими потребностями.

14.1 Обзор базовых установок



Переключатель программ и положение программ

- 2** Установить скорость отжима стиральной машины: от 600 (низкой) до 1800 (высокой)¹
Установленное значение увеличивает или сокращает отображаемую продолжительность автоматических программ.

- 3** Установить громкость сигнала по окончании программы: От 0 (выкл.) до 4 (очень громко)

- 4** Установить громкость сигнала при нажатии кнопок: От 0 (выкл.) до 4 (очень громко)

¹ Пример

- 5** Установить минимальный номинал предохранителя 10 A (LO) или 13 A (HI).

Заметка: Значения, указанные на наклейке с информацией об энергопотреблении, относятся к предохранителям на 13 A (минимум). При смене предохранителя на 10 A увеличивается продолжительность программы и повышается расход энергии.

→ "Параметры расхода",
Страница 41

¹ Пример

14.2 Изменение базовых установок

1. Поверните переключатель программ в положение 1. → Страница 30
2. Нажмите на **Start/Reload**  и одновременно поверните переключатель программ в положение 2.
- ✓ На дисплее отображается текущее значение.
3. Выберите необходимую установку переключателем программ.
→ Страница 30
4. Для изменения значения нажмите **Program Duration**  / **Finish in** .
5. Чтобы сохранить изменения, выключите прибор.

15 Очистка и уход

Для долговременной исправной работы прибора требуется его тщательная очистка и уход.

15.1 Рекомендации по очистке и уходу

Корпус прибора и элементы управления следует протирать влажной тканевой салфеткой.	Детали прибора остаются чистыми и гигиеничными.
--	---

Немедленно удаляйте любые остатки моющих и распыленных средств, а также грязь.	Свежие отложения легче поддаются полному удалению.
--	--

После использования оставьте дверцу прибора открытой.	Это позволит остаткам воды высохнуть и поможет избежать образования запахов в приборе.
---	--

15.2 Блок заземления

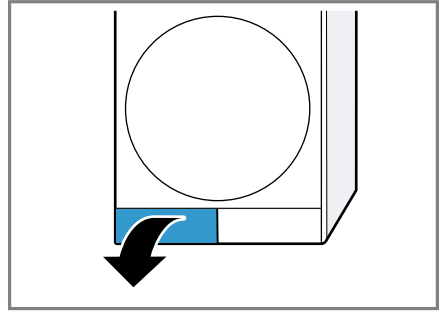
Нижний сервисный отсек — это нижняя часть прибора, к которой имеется беспрепятственный доступ. В нём расположен теплообменник.

Открытие нижнего сервисного отсека

Требования

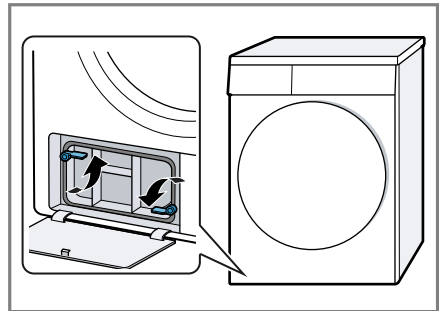
- Дайте прибору остыть в течение 30 минут.
- Дверца прибора закрыта.

1. Откройте дверцу для технического обслуживания.

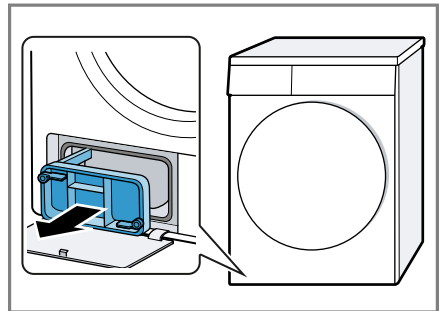


Подложив тканевую салфетку под дверцу для технического обслуживания, можно собрать оставшуюся воду из нижнего сервисного отсека.

2. Откройте рычаги на крышке теплообменника.



3. Снимите крышку теплообменника, потянув за ручку.



Очистка нижнего сервисного отсека

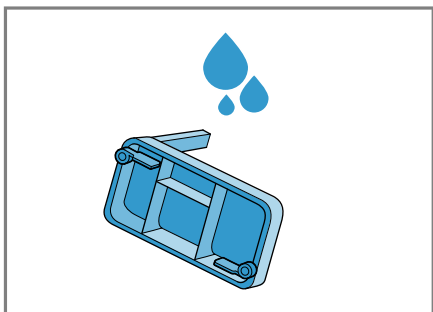
Удалите любые видимые загрязнения в нижнем сервисном отсеке.

ВНИМАНИЕ!

Твердые или острые предметы могут повредить теплообменник.

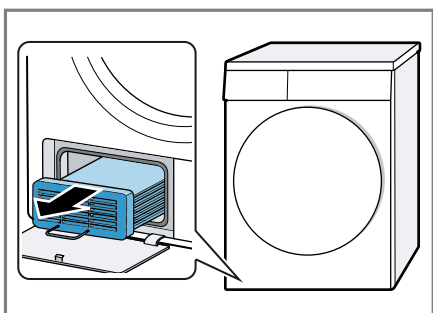
► Не используйте для чистки твердые, острые или жесткие предметы.

1. Откройте нижний сервисный отсек
→ Страница 31.
2. Очистите крышку теплообменника под проточной водой и просушите.

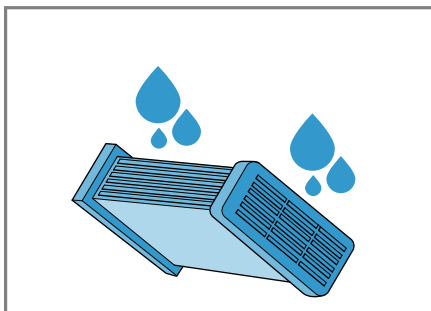


Обязательно очищайте уплотнитель от загрязнений.

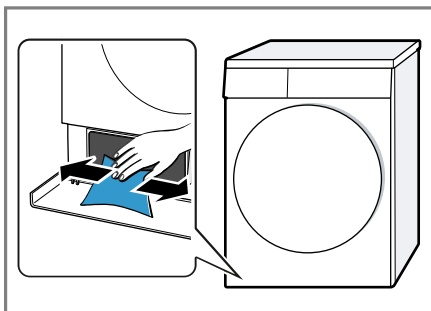
3. Извлеките теплообменник в горизонтальном положении.



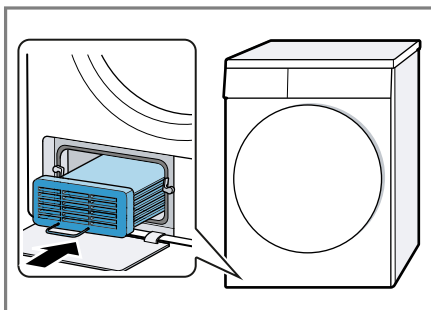
4. Промойте теплообменник со всех сторон под проточной водой и просушите.



5. Очистите отверстия мягкой влажной тканевой салфеткой.



6. Задвиньте теплообменник горизонтально до упора.



Убедитесь, что ручка установленного теплообменника направлена вниз.

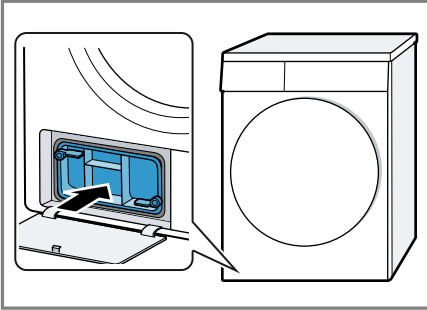
7. Закройте нижний сервисный отсек
→ Страница 33.

Закрывание нижнего сервисного отсека

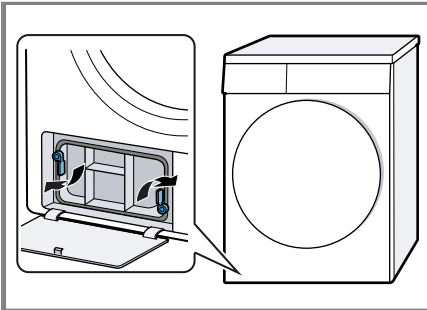
Требование: Нижний сервисный отсек открыт.

→ "Открытие нижнего сервисного отсека", Страница 31

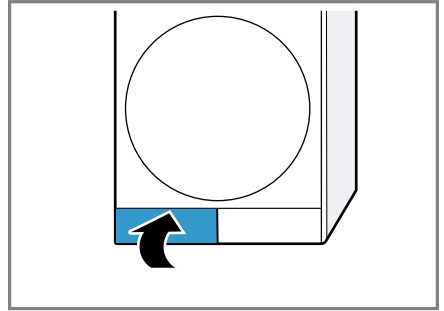
1. Установите крышку теплообменника, удерживая за ручку.



2. Закройте рычаги на крышке теплообменника.



3. Закройте дверцу для технического обслуживания.



15.3 Датчик влажности

Датчик влажности этого прибора определяет степень влажности белья во время сушки. Прибор регулирует продолжительность автоматической программы в зависимости от остаточной влажности белья.

Очистка датчика влажности

Через некоторое время на датчике влажности могут скапливаться известковые отложения, остатки моющих средств и средств по уходу. Регулярно очищайте датчик влажности.

ВНИМАНИЕ!

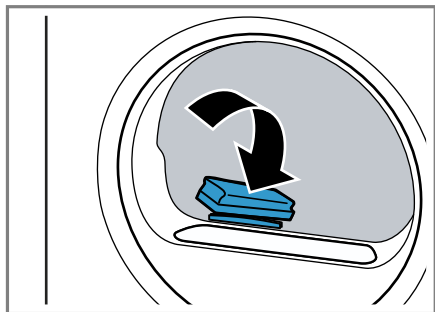
Твердые или жесткие предметы могут повредить датчик влажности.

- Не используйте для чистки твердые или жесткие предметы, абразивные материалы или металлическую губку.

Заметка: Если не очистить прибор в соответствии с описанием, его функционирование может быть нарушено.

1. Откройте дверцу.

2. Очистите датчик влажности губкой.



16 Устранение неисправностей

Вы можете самостоятельно устранить незначительные неисправности вашего прибора. Воспользуйтесь информацией из главы «Устранение неисправностей» перед обращением в сервисную службу. Это позволит избежать дополнительных расходов.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность поражения электрическим током!

При неквалифицированном ремонте прибор может стать источником опасности.

- ▶ Ремонтировать прибор разрешается только квалифицированным специалистам.
- ▶ Для ремонта прибора можно использовать только оригинальные запчасти.
- ▶ Во избежание опасностей замена поврежденного сетевого кабеля данного прибора может быть выполнена только производителем или авторизованной им сервисной службой либо лицом, имеющим аналогичную квалификацию.

Неисправность	Причина и устранение неисправностей
"Hot" и барабан начинают вращаться.	Запущен процесс охлаждения. 1. Не является неисправностью. 2. Не изменяйте программу во время охлаждения. Заметка: Процесс охлаждения занимает до 10 минут. После этого можно снова использовать прибор.
Гудящий шум.	Запущена работа компрессора. ▶ Не является неисправностью – обычный шум при нормальной работе прибора.
Дисплей гаснет и мигает Start/Reload  .	Режим энергосбережения активен. ▶ Нажмите любую кнопку. ✓ Дисплей снова загорается.
	Фильтрующая сетка загрязнена. ▶ → "Очистка фильтрующей сетки", Страница 27
Прибор не работает.	Вилка сетевого кабеля не вставлена в розетку. ▶ Подключите прибор к электросети. Сработал предохранитель в блоке предохранителей. ▶ Проверьте предохранитель в блоке предохранителей. Сбой электропитания. ▶ Проверьте, работает ли освещение или другие приборы в помещении.
Прибор останавливается, но барабан продолжает вращаться.	Запущен процесс охлаждения. ▶ Не является неисправностью – никаких действий не требуется.
Сминание тканей.	Превышен объем загрузки. ▶ Не превышайте максимальный объем загрузки для → "Программы", Страница 22.

Неисправность	Причина и устранение неисправностей
Сминание тканей.	После сушки бельё слишком долго лежит в барабане. 1. Вынимайте бельё из барабана сразу по завершении сушки. 2. Разложите бельё, чтобы оно остыло. Неподходящая программа для данного типа ткани. ► Установите программу, подходящую для типа ткани. → <i>"Программы", Страница 22</i> Синтетическое бельё сохнет слишком долго. ► → <i>"Изменить результат сушки", Страница 21.</i> ► → <i>"Выбор результата сушки", Страница 21.</i> Уменьшение сминания не активировано. ► Активируйте программу по уменьшению сминания. → <i>"Кнопки", Страница 19</i>
Выполнение  и программы прервано.	Резервуар для конденсата заполнен. 1. → <i>"Опорожнение резервуара для конденсата", Страница 28.</i> 2. → <i>"Установка резервуара для конденсата", Страница 29.</i> 3. → <i>"Запуск программы", Страница 26.</i> Посторонний предмет находится в нижнем сервисном отсеке 1. → <i>"Открытие нижнего сервисного отсека", Страница 31.</i> 2. Извлеките имеющиеся посторонние предметы. 3. → <i>"Закрывание нижнего сервисного отсека", Страница 33.</i>
Не запускается программа.	Активирована блокировка для безопасности детей. ► Деактивирована блокировка для безопасности детей. → <i>"Деактивация блокировки для безопасности детей", Страница 29</i> Кнопка Start/Reload  не была нажата. ► Нажмите Start/Reload . Программа не установлена. 1. → <i>"Установка программы", Страница 25.</i> 2. → <i>"Запуск программы", Страница 26.</i>
Продолжительность программы изменяется во время процесса сушки.	Выполнение программы оптимизируется автоматически. Это может привести к изменению продолжительности программы. ► Не является неисправностью – никаких действий не требуется.

Неисправность	Причина и устранение неисправностей
Шум откачивания воды.	Работает насос откачки конденсата. ▶ Не является неисправностью – обычный шум при нормальной работе прибора.
Гудящий звук.	Работает вентилятор компрессора. ▶ Не является неисправностью – обычный шум при нормальной работе прибора.
Слишком длительная сушка.	Фильтрующая сетка загрязнена. ▶ → <i>"Очистка фильтрующей сетки", Страница 27</i>
	Температура окружающей среды выше 30 °C. ▶ Убедитесь, что температура окружающей среды ниже 30 °C.
	Температура окружающей среды ниже 15 °C. ▶ Убедитесь, что температура окружающей среды выше 15 °C.
	Недостаточная циркуляция воздуха в месте установки прибора. ▶ Проветривайте в месте установки прибора.
	Вентиляционное отверстие прибора перекрыто. ▶ Убедитесь, что вентиляционное отверстие прибора не перекрыто.
	Теплообменник загрязнён. 1. Открытие нижнего сервисного отсека. → <i>"Открытие нижнего сервисного отсека", Страница 31.</i> 2. Очистка теплообменника. → <i>"Очистка нижнего сервисного отсека", Страница 32.</i> 3. Закрывание нижнего сервисного отсека. → <i>"Закрывание нижнего сервисного отсека", Страница 33.</i>
Вытекает вода.	Прибор установлен некорректно. ▶ → <i>"Выравнивание прибора", Страница 14</i>
Бельё слишком влажное.	Неподходящая программа для данного типа ткани. ▶ Чтобы просушить бельё, установите программу по времени. → <i>"Программы", Страница 22</i>
	Сбой электропитания. ▶ Проверьте, работает ли освещение или другие приборы в помещении.
	Превышен объем загрузки.

Неисправность	Причина и устранение неисправностей
Бельё слишком влажное.	► Не превышайте максимальный объём загрузки для → <i>"Программы", Страница 22.</i>
	После окончания программы тёплое бельё кажется более влажным, чем есть на самом деле. 1. Вынимайте бельё из барабана сразу по завершении сушки. 2. Разложите бельё, чтобы оно остыло.
	Выбор несоответствующего результата сушки. ► → <i>"Изменить результат сушки", Страница 21.</i>
	Результат сушки не соответствует типу белья. ► → <i>"Выбор результата сушки", Страница 21.</i>
	Слишком малый объем загрузки. ► Чтобы просушить бельё, установите программу по времени. → <i>"Программы", Страница 22</i>
	Датчик влажности загрязнён. ► → <i>"Очистка датчика влажности", Страница 33.</i>
	Прервите процесс сушки и наполните резервуар для конденсата. 1. → <i>"Опорожнение резервуара для конденсата", Страница 28.</i> 2. → <i>"Установка резервуара для конденсата", Страница 29.</i> 3. → <i>"Запуск программы", Страница 26.</i>

17 Транспортировка, хранение и утилизация

17.1 Подготовка прибора к транспортировке

Рекомендация: В приборе может содержаться остаточная жидкость, которая может вытечь во время транспортировки. Транспортируйте прибор в вертикальном положении.

Требования

- Резервуар для конденсата пуст. Опорожнение резервуара для конденсата → *Страница 28*
- Прибор включён.
→ *"Включение прибора", Страница 25*
- 1. Выберите необходимую программу → *Страница 25.*
- 2. Запустите программу → *Страница 26* и подождите 5 минут.
- ✓ Конденсат сливается.
- 3. Выключите прибор.
→ *"Выключение прибора", Страница 27*
- 4. Опорожните резервуар для конденсата → *Страница 28.*
- 5. Установите на место резервуар для конденсата → *Страница 29.*
- 6. Отсоедините вилку сетевого кабеля прибора от электросети.
- ✓ Прибор готов к транспортировке.

17.2 Утилизация старого бытового прибора

Утилизация в соответствии с экологическими нормами обеспечивает возможность вторичного использования ценных сырьевых материалов.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Риск нанесения вреда здоровью!

Дети могут оказаться запертыми в приборе и подвергнуть свою жизнь опасности.

- Не устанавливайте прибор за дверь, если она будет мешать свободному открыванию дверцы прибора.
- На отслуживших приборах отсоедините вилку сетевого кабеля, после чего разрежьте сетевой кабель и приведите в негодность замок дверцы прибора, чтобы дверца более не могла закрываться.

1. Выньте из розетки вилку сетевого кабеля.
2. Обрежьте сетевой кабель прибора.
3. Утилизируйте прибор в соответствии с экологическими нормами.

Сведения о возможных способах утилизации можно получить в специализированном торговом предприятии, а также в районных или городских органах управления.



Данный прибор имеет отметку о соответствии европейским нормам 2012/19/EU утилизации электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Данные нормы определяют действующие на территории Евросоюза правила возврата и утилизации старых приборов.

18 Сервисная служба

Подробную информацию о гарантийном сроке и условиях гарантии в вашей стране вы можете запросить в нашей сервисной службе, у вашего продавца или найти на нашем сайте.

При обращении в сервисную службу укажите номер изделия (E-Nr.) и заводской номер (FD) прибора.

Адрес и телефон сервисной службы можно найти в прилагаемом перечне сервисных служб или на нашем веб-сайте.

Для доступа к контактам служб клиентского сервиса, вы также можете использовать данный QR код.

<https://www.bosch-home.ru>



Импортер/Организация, принимающая претензии по качеству/ ТОО «BSH Home Appliances (БСХ Хоум Апплайансэс)»

Республика Казахстан, г. Алматы, ул.

Хаджи Мукана, 22/5, 7 этаж

e-mail: ala-infokz@bshg.com

Срок службы устройства – 7 лет.

На территории Республики Казахстан, при обнаружении неисправности, звоните в сервисный контакт-центр 5454

(только для мобильных телефонов).

Сделано в Польше

18.1 Номер изделия (E-Nr.) и заводской номер (FD)

Номер изделия (E-Nr.) и заводской номер (FD) вы найдете на фирменной табличке своего прибора.

В зависимости от модели фирменная табличка находится:

- с внутренней стороны дверцы.

- с внутренней стороны дверцы для технического обслуживания.
- с задней стороны прибора.

Чтобы быстро найти данные прибора и номер телефона сервисной службы, вы можете записать эти данные.

19 Параметры расхода

Программа **Cottons**   **Cupboard Dry**  (отмечена «стрелкой») подходит для сушки белья из хлопка нормальной степени влажности и наиболее энергоэффективна при сушке влажного белья из хлопка. Значения расхода при выполнении этой программы, указанные на наклейке с информацией об энергопотреблении, относятся к белью с влажностью 60 % и расходом для минимального номинала предохранителя 13 А при заводских установках. Заявленные значения для других программ являются ориентировочными и были определены в соответствии с действующим стандартом EN61121.

Фактические значения могут отличаться от заявленных в зависимости от типа ткани, состава загруженного на сушку белья, остаточной влажности, установленной степени сушки, объема загрузки, внешних факторов и дополнительных активированных функций. Ожидаемая продолжительность программы/время завершения, отображаемое на дисплее прибора при наличии выбранной программы, основывается на скорости отжима в стиральной машине, равной 1000 об/мин при действующих заводских настройках.

Программа	Остаточная влажность (%)	Загрузка (кг)	Скорость отжима (об/мин)	Начальная влажность (%)	Продолжительность программы (ч:мин) ¹	Расход электроэнергии (кВт*ч/цикл) ¹
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	8,0	1400	50	02:24 / 02:08	4,08 / 4,00
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	4,0	1400	50	01:24 / 01:12	2,25 / 2,20
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	8,0	1000	60	02:47 / 02:30	4,79 / 4,71
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	4,0	1000	60	01:37 / 01:23	2,63 / 2,56
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	8,0	800	70	03:10 / 02:52	5,49 / 5,42
Cottons   Cupboard Dry 	0,0	4,0	800	70	01:50 / 01:34	3,01 / 2,92
Cottons  Iron Dry 	12,0	8,0	1400	50	01:48 / 01:28	3,06 / 2,97
Cottons  Iron Dry 	12,0	4,0	1400	50	01:02 / 00:48	1,64 / 1,65

¹ Расход для минимального номинала предохранителя 10 А/расход для минимального номинала предохранителя 13 А

Программа	Оста- точная влаж- ность (%)	Загруз- ка (кг)	Ско- рость отжима (об/мин)	Началь- ная влаж- ность (%)	Про- должи- тель- ность про- граммы (ч:мин) ¹	Расход элек- тро- энергии (кВт*ч/ цикл) ¹
Cottons  Iron Dry 	12,0	8,0	1000	60	02:10 / 01:53	3,78 / 3,69
Cottons  Iron Dry 	12,0	4,0	1000	60	01:15 / 01:01	2,02 / 2,02
Cottons  Iron Dry 	12,0	8,0	800	70	02:33 / 02:18	4,49 / 4,42
Cottons  Iron Dry 	12,0	4,0	800	70	01:27 / 01:13	2,40 / 2,39
 Easy Care  Cupboard Dry	2,0	3,5	800	40	00:53 / 00:45	1,43 / 1,40
 Easy Care  Cupboard Dry	2,0	3,5	600	50	01:03 / 00:54	1,73 / 1,71

¹ Расход для минимального номинала предохранителя 10 А/расход для минимального номинала предохранителя 13 А

20 Технические характеристики

Высота прибора	84,2 см
Ширина прибора	59,8 см
Глубина прибора	61,3 см
Глубина прибора при закрытой дверце	66,5 см
Глубина прибора при открытой дверце	110,5 см
Вес	42,2 кг
Максимальный объем загрузки	8,0 кг
Напряжение сети	220-240 В, 50 Гц

¹ При установке более высокого значения повышается номинальная мощность прибора.

 Минимальный номинал предохранителя	13/10 А ¹
Номинальная мощность	2800/2100 Вт
Потребляемая мощность	■ Выключенное состояние: 0,15 Вт ■ Включенное состояние: 0,50 Вт
Температура окружающей среды	■ Минимум: 5 °C ■ Максимум: 35 °C
Длина сетевого кабеля	145 см

¹ При установке более высокого значения повышается номинальная мощность прибора.



A series of horizontal lines for writing, consisting of 20 lines in total. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.



Благодарим за выбор бытовой техники Bosch!

Зарегистрируйте свой новый прибор на MyBosch прямо сейчас и получите следующие преимущества:

- Полезные советы по использованию вашего прибора
- Возможности расширения гарантии
- Скидки на аксессуары и запасные части
- Руководство по эксплуатации в электронном виде, чтобы все данные о приборе были всегда под рукой
- Быстрый доступ к Службе сервиса бытовой техники Bosch

Бесплатная удобная регистрация, в том числе с мобильных телефонов:

www.bosch-home.com/welcome

BOSCH
HOME APPLIANCES
SERVICE

Нужна помощь? Вы найдете ее здесь.

Обращайтесь, когда нужны советы экспертов Bosch, помощь в решении проблем или ремонт бытовой техники. Bosch поможет вам справиться с техническими сложностями и окажет всестороннюю поддержку:

www.bosch-home.com/service

Контактная информация по всем странам в приложенном перечне центров сервисного обслуживания.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001908956 (031117)

ru